

厦门大学图书馆馆藏文献丛刊 之三

萧德洪 总主编

厦门大学 海疆剪报资料 选编



第四册
越南(一)

顾问◎汪毅夫 陈明光 庄国土
主编◎萧德洪 蒋东明
副主编◎陈小慧 刘心舜 徐长春

第 1 辑

东南亚专辑



厦门大学出版社 国家一级出版社
XIAMEN UNIVERSITY PRESS 全国百佳图书出版单位

厦门大学图书馆馆藏文献丛刊 之三

萧德洪 总主编

厦门大学 海疆剪报资料 选编



第一辑 东南亚专辑
第四册 越南(一)

顾问◎汪毅夫 陈明光 庄国土
主 编◎萧德洪 蒋东明
副主编◎陈小慧 刘心舜 徐长春



厦门大学出版社 国家一级出版社
XIAMEN UNIVERSITY PRESS 全国百佳图书出版单位

目 录

一、《越南史地（1911年10月—1950年12月）》	 一
二、《越南政情（1942年1月—1947年6月）》	 一六一
三、《越南政治（1947年7月—1950年10月）》	 二五五
四、《越南政治（1948年9月—1951年6月）》	 三四五

剪報資料合輯	
輯名	越南史地
類號	PS446 登記號 5788 資料件數 152
起訖時間	1911年10月至1950年12月
備註	
廈門大學研究部資料科	

越南調查記

越南調查記 宣統元年馮承鈞

越南半島處中國之南。分安南緬甸暹羅三部。安南久隸中國。自法人侵入後。遂脫藩屬。今海防至雲南鐵道。將就落成。中國西南。將盡入法人經濟範圍。故若研究越南半島。當以安南爲先。況安南爲中華帝國之一部。安南人爲中華人種之一份。爲種族計。爲經濟計。吾人不可不知今日法人經營之安南。

越南調查記 宣統元年馮承鈞

(一) 行政

法屬越南。分安南真臘(即東浦塞)南掌(即老開)三部。安南更分爲北圻(即東京)中圻(即安南本部)南圻(即交趾)。全屬設有總督一人。總理諸務。總督以下。有總書記總稽察各一人。更有高等參議會。參議行政。防務參議會。參議海陸軍防諸務。中央行政。各有專司。爲數有七。即一司法司。二關稅司。三工程司。四農商司。五郵電司。六教育司。七庫計員也。中央政府。地在河內。北圻中圻南圻真臘南掌五部。每部各有分督一人。北圻一部。分省十三。就中分大省五。

河內 北甯 山西 海陽 南定
小省八。

甯平 興安 廣安 興化 宣光 太原 高平
諒山

北圻有南國經畧。駐紮河內。然惟聽命法督而已。大省有總督。八省有巡撫。名雖南國官吏。其實乃法人之傀儡也。

東 方 雜 誌 第 十 三 期

中圻。即安南本部。京城順化。安南王駐在所也。其中央行政。一遵中國舊制。設有六部都察院等官。地方行政。分爲十二省。設有總督巡撫等官。十二省名列下。

平順 靖化 富安 平定 廣義 廣南 廣德

廣治 廣平 河靜 乂安 清華

南圻一名交趾。日人謂之曰交趾支那。自歸法屬後。分爲四鎮。二十縣。一百九十三邑。一千九百三十一鄉。

一西貢鎮。分五縣。

嘉定 西甯 三目 邊和 伯利

二美萩鎮。分四縣。

美萩 壩港 西灘 隄岸（一名宅郡粵人所闢

殖民地也）

三永隆鎮。分四縣。

永隆 文德 茶永 沙田

四白沙鎮。屬縣七。

朱篤 河仙 東川 落潦 芥苴 叔井 北柳

光緒十四年春。將落潦河仙三目諸縣。與東川邊和諸縣合併。今仍存其舊制。以備參考。

自法人禁用華文以後。地名俱不可考。予雖三遊越南。然求一可考之書。渺不可得。此乃參考中西圖籍而得者。中西圖籍有不同者。則北圻有小省九。西籍云海防。華籍云伯壽。然據大多數之意。北圻只有十三省。則此第十四省可略。再若西貢鎮。華籍云屬縣五。西籍屬縣六。此第六縣。西文惟名之曰第二十縣。而無華名。亦於光緒十四年。割并於嘉定隄岸二縣。今從華籍。故未載。嗚呼。西人滅人國。連文字語言。亦並滅之。吾甚懼中國文籍。將來有註「中國即支那」之歎。

（二）財政

越南每年有豫算表。由各司司員開呈總督。復由高等參議會議決。然後呈之殖民部大臣。至總統批准後施行。今將近七年來越南總豫算表。比較如下。 本位一元

年

豫定數

實收數

東 方 雜 誌 第 十 三 期

一八九九	一七・一〇〇・〇〇〇	一八・二六〇・三七
一九〇〇	一九・三〇〇・〇〇〇	一九・六九二・三七五
一九〇一	二一・〇〇〇・〇〇〇	二一・五〇五・二八〇
一九〇二	二三・八五〇・〇〇〇	二三・七九一・四九一
一九〇三	二五・〇〇〇・〇〇〇	二五・〇二二・五五〇
一九〇四	二七・六三〇・〇〇〇	二五・八六七・九五二
一九〇五	二七・二三〇・〇〇〇	二四・二九・六九一

觀上表可見越南用費之增加也。其一九〇八年豫算表。增至三二・八〇五・〇〇〇元。

以上統計。譯自巴黎時報。然據一九〇六年馬賽殖民賽會場報告。則一九〇五年入款。有三三・四一五・〇〇〇。與時報之數不同。今就此數分列於下。

一關稅	八・〇〇〇・〇〇〇
二間接稅及政府專利	二〇・一八〇・〇〇〇
三印花及註冊稅	一・三〇三・〇〇〇

四郵政電報電話入款	七七〇・〇〇〇
五鐵路入款	一・二九二・〇〇〇
六林業入款	五〇五・〇〇〇
七利息	一・二四九・〇〇〇
八雜項	一一六・〇〇〇
共	三三・四一五・〇〇〇

出款

一總督及總書記公費	四〇五・〇〇〇
二總稽察處公費	七〇・八〇〇
三農商司公費	二二九・九〇〇
四陸軍費	五・九九一・五〇〇
五海軍費	四四四・〇〇〇
六裁判所費	八四八・二〇〇
七憲兵費	二〇三・二〇〇
八庫費	八〇・〇〇〇
九稅關等公費	六・九六二・〇〇〇

期 三 十 第 誌 雜 方 東

十郵電費	一·八〇七·六〇〇
十一印花註冊等費	一七四·二〇〇
十二林務費	三二一·六〇〇
十三軍事測量地理費	一一〇·〇〇〇
十四工程費	五·三五九·九〇〇
十五鐵路費	一·〇九六·〇〇〇
十六學術費	二九六·八〇〇
十七遠東駐在人員費	二〇〇·〇〇〇
十八商船補助及鼓勵費	七四四·〇〇〇
十九轉運費	六六九·〇〇〇
二十雜費	一·五九五·七〇〇
二十一還公債費	五·八〇二·五〇〇
共	三三·四一五·〇〇〇元

越南財政。大半皆我華人擔任。今將土人華人人數。及各部華人所擔任之費列下。

一北圻

人口	五·六八八·五八九	一九〇六年調查
華人	三一·五〇〇	
本部豫算	五·八九三·〇〇〇元	一九〇八年表
華人擔任之費		
地稅	一田稅每畝納八角至一元半不等 二非田稅每畝納一角	
九等營業稅	納五十元至三百元不等	
五等註冊稅	一元半至八十八元不等	
旅行券	二角五至一元不等	
此外尚有護照等類各費		
二中圻		
人口	五·五六五·五九七	一九〇六年調查
華人	五·〇〇〇	
豫算表	二·九一五·〇〇〇	一九〇八年表
三南圻		
人口	二·八四三·六六七	
華人	八〇·三二九	

華人僑居南圻。恐不止此數。蓋宅郡一縣。華人不止十餘萬人。此數乃一九〇六年公報。恐不足爲實。華人所納之稅有

西貢宅郡等處特別地稅

註冊稅

營業稅

旅行券入口出口護照等費

一九〇六年豫算表達四·九二六·九五九元

四眞臘

人口 一·二三七·八六四 一九〇六年調查

華人 一二五·〇〇〇

豫算表費二·五八二·〇〇〇元 一九〇八年豫算

華人納身稅地稅註冊稅營業稅護照旅行等費

五南掌

人口 三四六·四八七 一九〇六年調查

華人 三〇〇

豫算費 一·〇一八·一〇〇 一九〇八年豫算

法人在越南。收稅甚苛。待我華人尤酷。華人入境出境旅行居留。無處無稅。而以南北圻二處爲最苛。中圻及南掌二處。華人不。多。然猶有註冊等費。其他可知矣。越南全島商業。皆操諸我華人之手。則越南政府入款之增減。我華人不難限制之耳。

(三)實業

甲交通

(一)水道

越南水道。有瀾滄江及紅江二大江流。瀾滄有可航行之處三段。近法人竭力。在各處淘泥設標。延長航路。紅江設有閘隄甚多。以導水流而興農利。一九〇五年豫算。有一百萬元。專爲修理水道之用者也。

(二)陸路

除越南舊有官道外。法人復增修道路。以便交通。一九〇五年豫算。有三十一萬元。專爲修理道路之用。

期 三 第 誌 雜 方 東

(二) 海港

越南著名之海港有三。

一海防爲滇越鐵道之起點。將來此路。若達雲南省城。此港可操我國西南部之商權。

二茶麟(此港法名爲 Tourane 華名未詳。考薛福成星使四國日記。有云。咸豐八年。法兵船突至廣南之灑沱汛。未能逞志。轉向南圻云云。則 Tourane 恐卽灑沱汛。然考越南。則 Tourane 聲似茶麟。其地處順化廣義之間。在廣南省內。與地圖對照。則係茶麟。今姑以茶麟名之。留灑沱汛以備參考。)次之。此港爲越南半島之要港。近法人竭力經營。

三西貢爲東西交通之要港。有華僑一萬二千人。法人名此港爲東方之珠。其所希望於此港者非小。一九〇五年豫算。以八十萬元。爲建築此港之用。

(四) 鐵路

一八九七年以前。惟諒山有鐵路。不過助行軍之用耳。此

外南圻有美荻西貢之七十里。(法里下仿此)及宅郡之電車路耳。自一八九七年。籌二萬萬弗公債以來。鐵路日增。一九〇四年造線。長六百四十五里。一九〇六年。達一千一百八十里。分佈如下。

現造未成或已成線 里 尺(密達)

河內諒山廣西 一六三·五〇〇

河內清華乂安 三二七·〇〇〇

河內至海防 九三·六〇〇

河內老撾雲南 二八八·〇〇〇

茶麟至順化 一〇五·〇〇〇

西貢至〇〇 九八·〇〇〇

西貢至美荻 七〇·九〇〇

西貢接中央大鐵路線 三四·〇〇〇

共 一·二八〇·〇〇〇

自一九〇四年七月一號至一九〇五年七月一號。鐵路入款如左。

人

一·三四五·〇〇五·四五

弗 生

犬馬

一一·一七八·七五

行李

一二〇·六一六·七五

快車

四四·六八二·七五

雜項

二一·九〇九·四五

共入

一·五四三·三九三·一五

平均每里入二千一百八十弗二十生

一九〇五上半年。滇越線入款。達一百三十七萬四千〇三十六弗。

豫定鐵路線

中圻瀾滄江線

又安廣治線

茶麟平定線

美荻芥直線

西貢至真臘暹羅南掌及瀾滄江上流線

(五) 郵電

一九〇六年。有郵局二百六十所。電局二百八十四所。電線長一萬三千六百二十四里。電信一九〇六年。達一百十三萬函。電話局有六百五十七所。

乙 農業

農業以米爲大宗。南圻一部。每歲出口之米。不下八十萬噸。近西貢商會。竭力鼓勵米產。

北圻之地。每畝(法畝合一萬方密達)之產。值八十弗。或百二十弗不等。每年分冬夏二季收穫。夏季收穫。較冬季收穫。多百分之五十。其收穫如是之平均者。因灌溉之不週也。近法人特用新法灌溉。或用噴水之法。以噴水機助灌溉代雨水。或用導流之法。或通水道。或開運河。近北圻中圻真臘三部。用此法灌溉之區。有二十一萬七千畝。需款二千七百萬弗云。

除種米外。有種薯豆粟麥桑麻者。近法人又添種胡椒咖啡甘蔗煙葉棉茶等物。

期三十第誌雜方東

丙工業

越南舊工業。有紡絲鑄金刻木諸藝。此種工業。與技術相近。不可謂之曰工業。近日之新工業。則以打米業為最盛。再若絲煙酒魚諸業。亦漸進步。棉業則河內海防南定三處。有工廠。年可出棉五萬捆。此外有紙廠火柴廠石灰廠。至若礦產。北圻有煤礦一所。用華越工人三千。一千九百年。產二三〇・九八二噸。中圻有金銀石英等礦。越礦最富之處。則以北圻為第一。若金銀鉛鐵錳煤水銀煤油皆有。

丁商業

一九〇六年。入口貨值二萬二千〇八十六萬六千元。出口值一萬七千六百八十九萬七千元。其出口貨。以米為大宗。俱皆輸入中國。蓋中國農業不講。道路不通。加之稅關種種阻礙。故地雖沃。人雖衆。不免求食於他國也。越南商務之發達。在交通之利便也。所以法人近來鼓勵商航。增修鐵路。現鐵路已成者。長一千一百四十四里。(

一九〇八年) 一九〇六年入口商船有一千六百四十六支。一百五十萬噸。出口商船。一千五百支。一百五十一萬噸。將來若滇越鐵道一通。越南商業之發達。將不可限量矣。今將彼最近四年間之輸出輸入。比較於下。

一輸入

(本位千元)

年

法國及法屬

中國及各國

一九〇三

九七・三九六

一〇六・八五八

一九〇四

八六・五〇一

九八・四九四

一九〇五

一一・九五四

一四二・六〇六

一九〇六

八六・七三〇

一三三・九五六

二輸出

年

法國及法屬

中國及各國

一九〇三

一四・九五三

一〇〇・四九五

一九〇四

四一・二〇九

一一五・一六五

一九〇五

三二・七五四

一三六・〇〇四

一九〇六

三八・八九四

一三八・〇〇三

東 方 雜 誌 第 十 三 期

一九〇五年。出口貨物。以米爲大宗。共值越洋七千一百二十一萬元。

戊資本

輸入越南之資本。以法人及華人爲最多。今分爲三類。

第一類。農工商業之長久資本。

第二類。國債省債銀行鐵路等資本。

第三類。短期資本。若買賣米麥等物之資本。視收穫之多

少。爲資本多少之準則。

第一類資本。華人法人皆有之。第二類資本。法人獨有。蓋華人之性情。不宜於此種資本也。第三類。華人土人皆有之。第一二類資本。有統計可察。第三類資本。無統計可考。故下表詳於一二類。而略於第三類。

以下資本統計。本位以弗爲單位。分法人及外人二大種。外人之資本。華人佔百分之八十。謂之曰華人資本。亦無不可。

第一類資本

一法人		商		工		農	
南圻	九四八七・七〇〇	二九・一七六・五〇〇	三九・八・六二〇	眞臘	五・二・四・〇〇〇	二・五九〇・〇〇〇	一・〇三三・五九〇
北圻	二・三・〇・三・二五〇	三三・六九八・八七五	六・一五五・三七五	中圻	三・六・六・三・〇〇〇	七・三八五・〇〇〇	二・八八四・〇〇〇
南掌	一一〇・〇〇〇	三九三・〇〇〇		共	四一・五・六・九五〇	七二・二・四三・三七五	一三・二・〇一・五七五
二外人	二二共	一二六・九七一・九〇〇		南圻	三九・四・八・五六〇	一七・三・三七・四〇〇	七五・四・二・〇六
眞臘	六・三・六・九〇〇	二・二・六・六〇〇	五・七・四・〇・五〇	北圻	一九・二・五・一・五五〇	四・四・二・一・五〇	
中圻	一・一・四・五〇〇	一九〇・〇〇〇	七・〇〇〇	南掌	二九・〇・〇〇		
共	六・四・二・〇・五二〇	二四・一・六五・一五〇	六・四・七五・二五六	二共	九七・〇・五〇・九六		

東 方 雜 誌 第 十 三 期

外人資本中之華人資本。商業類以南圻爲最多。南掌資本雖微。其商權全操自我華人之手。越南雖有德瑞商店。其交易多由華人經手。法商亦然。故法屬越南商務。全操自華人之手。不獨南圻南掌也。

第二類之資本。與我華人無大關係。今特記其總數。爲二九五·七九四·三七五弗。

第三類資本。華人土人皆有。甚難考其大略。至少之數。當有二千五百萬弗。

總表

法人

外人

第一類

二六·八六三·九〇〇

九七·〇五·九二六

第二類

二九五·七九四·三七五

第三類

二五·〇〇〇·〇〇〇

共

四三·六六·二七五

一一三·〇〇·九二六

三共

五四·七〇九·一九〇

外人資本。我華人當占一萬萬弗。約合我三千萬兩。雖不

及馬來半島華人資本之多。然能有如是之資本與法競爭。我華人亦足豪矣。

(四)軍隊

一九〇八年。越南駐兵。有前備兵二鎮。後備兵三鎮。

法國兵制。每軍合步兵二鎮或三鎮。馬兵一協。礮兵一

工兵一營。輜重隊一營。每鎮合步兵馬兵二協或三協。不

每協合二標或三標。步兵礮工等兵。

步兵一標。合三營或四營。一營合四隊。一隊合二排。每

平時有六十人。戰時有一百三十人。每標平時有兵一

六百至二千一百人不等。戰時三千二百五十人至四

三百人不等。

馬兵。每標合五營。每營合四排。每標有兵七百人。

礮兵。每標合四團至六團不等。共有兵一千二百至一

七百人不等。

越南現駐兵有三種。一土兵。二法兵。三外國兵。外國兵。

集外人而成者也。有華人在內。今分佈如下。

期三十第誌雜方東

法兵

步隊

駐地

九標

河內

十標

北甯

十一標

西貢

十二標

海防

十六標現駐天津

礮隊

四標

河內

五標

西貢

礮兵工隊

第六隊

河內

第七隊

西貢

土兵

北圻步兵

一標

河內

二標

七塔

三標

北甯

四標

南定

五標

○○

中圻步兵

一標

西貢

一標

美萩

真臘步兵

一營

南旺

外兵

北斐土兵馬隊

一營

河內

外人集合隊共三營

第二標第五營

○○

第三營

仰光

第一標第一營

○○

東 方 雜 誌 第 十 三 期

統計現在駐越軍隊。戰時立可招集四萬人。後備兵尙未計焉。

至若海軍。可分爲四隊。

一越南艦隊 共五艘

鐵甲戰鬪艦一艘

名 Redoutable

鐵甲礮艦 二艘

礮艦 一艘

通信艦 一艘

附中圻北圻駐防礮艦一艘

二遠東艦隊 共八艘

鐵甲巡邏艦一艘

名 Bruix

頭等巡邏艦一艘

名 D'Entrecasteau

二等巡邏艦一艘

名 Alger

礮艦 五艘

三太平洋艦隊 共三艘

二等巡邏艦一艘

名 Catinat

礮艦 一艘

通信艦 一艘

四印度洋艦隊 共二艘

礮艦 一艘

通信艦 一艘

合四處艦隊。共有大小戰船十九艘。

此外越南尙有水雷艦四艘。小礮船五艘。

統共不過三十艘。大半俱皆老朽不堪之艦。若越南艦隊

之鐵甲戰鬪艦。造於一八七六年。重修於一八九五年。重

九千四百三十噸。遠東艦隊之鐵甲巡邏艦。造於一八九

三年。重四千九百噸。頭等巡邏艦。重八千一百十四噸。造

於一八九六年。二等巡邏艦。造於一八八九年。重四千三

百噸。太平洋艦隊之二等巡邏艦。造於一八九六年。重四

千〇六十五噸。除此十年前之舊艦五艘外。其餘大半。皆

無戰鬪之價值云。

亞歐交涉彙紀